

Main Office
Golayee Wazirabad
PO Box 208
Kabul, Afghanistan
Phone: +93 202230752
Mobile: +93 700288232
E-mail: dacaar@dacaar.org
Website: www.dacaar.org

REQUEST FOR QUOTATION

Supply of Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project

درخواست آفر برای تهیه خوراک مرغ و لوازم فارم مرغداری برای پروگرام داکار
پروژه EU

دفتر مرکزی
گولایی وزیرآباد
پست بکس ۲۰۸
کابل، افغانستان
تلفون: +۹۳۲۰۲۲۳۰۷۵۲
موبایل: +۹۳۷۰۰۲۸۸۲۳۲
ایمیل: dacaar@dacaar.org
وبسایت: www.dacaar.org

Date: January 14, 2026

DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

DACAAR needs Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Maidan Wardak, Jawzjan and Kunduz Provinces and invites interested parties to submit their sealed offers for the required items brought up in Annex (I).

The offers must reach to DACAAR Main Office Logistics Unit located in Street No. 12, Taimani Project, Qala-e-Fathullah, Kabul Province till 4:00 pm January 25, 2026.

The bid opening session will be held on January 28, 2026 at 10:00 pm in DACAAR Main Office, Kabul Province and the bid winner will be notified shortly after the bid opening session.

داکار به تهیه خوراک مرغ و لوازم فارم مرغداری برای پروگرام داکار پروژه EU در ولایات میدان وردک، جوزجان و کندز که مشخصات آن در ضمیمه (I) ذکر گردیده ضرورت دارد و از تمام علاقمندان واجد شرایط تقاضا بعمل میآورد تا آفرهای سربسته شانرا قبل از معیاد تعیین شده به دفتر داکار بسپارند.

آفرها باید الی تاریخ 25 جنوری 2026 ساعت 4:00 عصر به شعبه لجستیک دفتر مرکزی داکار واقع پروژه تاینمی پایکوب نصور سرک 12 قلعه فتح الله ولایت کابل سپرده شود.

مجلس آفرگشایی ساعت 10:00 قبل از ظهر تاریخ 28 جنوری 2026 در دفتر مرکزی داکار واقع ولایت کابل صورت میگیرد که متعاقباً برنده داوطلبی در اسرع وقت اطلاع خواهد یافت.

Terms and Conditions for the participants/bid winner

1. Delivery and distribution locations of Feed and Poultry Farm Materials are in Kunduz, Jawzjan and Maidan Wardak Provinces described in Annex (II).
2. Payment will be made within 15 Working days after inspection and complete delivery.
3. The delivery of items will take place according to the tentative work plan mentioned in Annex (II).
4. Prices shall be given in Afghanis (AFN) and must include all duties, distribution, transport cost, loading and unloading costs. Offers without sign and stamp will not be accepted. Manipulated/overwritten offers will automatically be rejected.
5. The company must have similar experience in Supply of Poultry Farm Materials.
6. Prior to the distribution of the layer feed, the supplier shall submit the laboratory test results for the feed issued by the Ministry of Agriculture, Irrigation and Livestock (MAIL)

شرایط قرارداد برای برنده داوطلبی/ اشتراک کننده گان

1. محل تحویل دهی و توزیع خوراک مرغ و لوازم فارم مرغداری در ولایات کندز، جوزجان و میدان وردک که در ضمیمه (II) بطور مکمل ذکر گردیده است میباشد.
2. پرداخت پول بعد از تصدیق بخش تخنیک و تحویل دهی مکمل الی 15 روز کاری میباشد.
3. تحویلدهی اجناس ماده مطابق پلان کاری تخمینی که در ضمیمه (II) ذکر گردیده صورت میگیرد.
4. قیمت ها به افغانی داده شود و باید شامل مالیات، انتقالات، توزیع، قیمت بارگیری و تخلیه باشد و قیمت هائیکه بدون مهر و امضا قابل قبول نمیشد. آفرهای قلم خورده گی بطور اتومات رد میگردد.
5. تهیه کننده باید قرارداد مشابه در تهیه مواد فارم مرغداری را داشته باشد.
6. قبل از توزیع خوراک مرغ ها، تهیه کننده مکلف است نتایج آزمایش لابراتواری خوراک را که توسط وزارت زراعت، آبیاری و مالداري صادر شده است، ارائه نماید

7. The company must have valid business license. تهیه کننده باید جواز کاری را داشته باشد.
8. All Feed and Poultry Farm Materials must be according to DACAAR Technical Specifications mentioned in Annex (I). تمام خوراک مرغها و مواد فارم مرغداری باید مطابق مشخصات داکار که در لست مندرجه ضمیمه (I) ذکر گردیده است باشد.
9. Quotations should be valid for 60 working days. قیمت های داده شده باید برای مدت 60 روز کاری مدار اعتبار باشد.
10. DACAAR will carry out inspection of all Feed and Poultry Farm Materials before & after delivery, and will reject any items that are not conforming to the given specifications and DACAAR requirements. بازرسی تخنیک از کیفیت توسط تیم تخنیک داکار قبل و بعد از انتقال خوراک مرغها و مواد فارم مرغداری صورت میگیرد، در صورت عدم مطابقت جنس با مشخصات داده شده در لست ضمیمه (I) رد خواهد شد.
11. In case of delay without logical reasons in delivery of Feed and Poultry Farm Materials, 0.5% of total cost of undelivered item/quantity will be charged as a penalty for each working day of delay. در صورت تأخیر در رساندن خوراک مرغها و مواد فارم مرغداری بدون عذر موجه در وقت معینه آن، مبلغ 0.5 فیصد از ارزش اموال/مقدار تأخیر شده بطور جرمانه در برابر هر روز کاری تاخیر از طرف قرارداد گیرنده تأدیه خواهد گردید.
12. 2% Tax will be applicable on the companies which has valid business license and 7% Tax will be applicable on the companies that have invalid business license, or on individuals who don't have business license, will be deducted from the contractor as a withholding tax and DACAAR will pay that amount to Ministry of Finance, the amount starts from (1 AFN). 2% مالیه برای شرکت هائیکه دارای جواز با اعتبار میباشد، و 7% مالیه برای شرکت هائیکه دارای جواز بی اعتبار میباشد، و یا اشخاصیکه جواز ندارند توسط داکار وضع گردیده و به وزارت مالیه پرداخت میشود، آغاز مبلغ از (1 افغانی).
13. The bid winner must deposit 10% amount of total contract value to DACAAR bank account as a Contract Performance Guarantee before signing the contract and the mentioned amount is refundable after successful completion of the contract. برنده داوطلبی مکلف است تا 10% مجموع ارزش قرارداد را بشکل تضمین بانکی از اجرای کامل و موفقانه قرارداد قبل از امضای آن به حساب بانکی داکار بپردازد. مبلغ متذکره در صورت قابل باز پرداخت است که اجرای قرارداد موفقانه باشد.
14. The contractor is responsible for the quantity/quality of supplied Feed and Poultry Farm Materials as per the specification in Annex (I), DACAAR Technical Team will carry out the inspection before and after the delivery to the targeted destinations. قرارداد گیرنده مکلف است تا خوراک مرغها و مواد فارم مرغداری را مطابق مقدار و مشخصات داده شده در لست ضمیمه (I) ارایه نماید، ارزیابی تخنیک از کیفیت توسط تیم تخنیک داکار قبل و بعد از تحویل دهی مواد به ولسوالی ها صورت میگیرد.
15. DACAAR will not be responsible for any changes occurred during the contract such as (increment in custom duties/taxes, exchange rates and etc). داکار به هیچ عنوان مسؤلیت بلند رفتن مالیات گمرکی، قیمت اسعار خارجی و غیره موارد که باعث بلند رفتن قیمت در جریان قرارداد گردد را ندارد.
16. Award of the contract will be based on the price, quality, capacity and potentiality of bidder. The evaluation of bidder and their product will be carried out and DACAAR reserves the right to make the decision of awarding contract. برنده شدن قرارداد نظر به قیمت، کیفیت، توانائی و ظرفیت داوطلب بوده و بررسی کمپنی و جنس صورت خواهد گرفت، البته داکار حق تصمیم گیری در این زمینه را دارا میباشد.

Note: Priority of awarding the contract will be given to relevant business and traders.

17. DACAAR (Logistics Unit) adheres to National and International laws on child labour DACAAR makes sure all its suppliers and vendor abide by such laws preventing child labour in all DACAAR activities countrywide.
18. The Humanitarian Organizations (HO) may conduct on- site visit in the contractor's premises (or may take similar measures) to ensure compliance.
19. DACAAR has a zero-tolerance policy on sexual exploitation, abuse and harassment, which is defined and described in the policy document "DACAAR policy on preventing and handling sexual exploitation, abuse and harassment"
20. The bid winner must deliver the contracted material without any changes till end of the contract.

For more details, please visit DACAAR Logistics Unit Main Office Kabul, Sunday through Thursday, from 8:00 am to 03:00 pm or contact on below Email Address:
jamal@dacaar.org or wasinullah@dacaar.org

Yours Sincerely,

Logistics & Supply Chain Manager

Date: January 14, 2026



نوت: حق اولویت برای شرکت های مربوطه داده میشود.

17. دفتر داکار (شعبه لوژیستیک) با در نظر داشت قوانین ملی و بین المللی برای جلوگیری از کار کودکان مصمم بوده و سعی میکند که تمام فعالیتهای تهیه کننده گان و مشتریان این اداره به این اصل پایبند باشند.
18. سازمان های بشر دوستانه (HO) ممکن است تا از محلات و سایت ها بخاطر اطمینان بیشتر و تطبیق درست کار توسط قرار داد گیرنده بازدید بعمل آورده و یا ممکن است اقدامات مشابه را انجام دهد.
19. داکار دارای پالیسی عدم تحمل در مورد سوء استفاده، بد رفتاری و آزار و اذیت جنسی میباشد و موقف داکار در همچون مسایل بطور تفصیلی در پالیسی مذکور تشریح شده است
20. برنده قرارداد باید مقدار مال قرارداد شده را به وجه احسن الی ختم قرارداد اكمال نماید.

ANNEX (I)
فورم قیمت و مشخصات تخنیکي / Budget Breakdown and Technical Specifications
DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

Lot I: Supply of Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Maidan Wardak Province:

S/N	Item Name	Specification	Unit	QTY	Unit Cost including 2/7% Tax and Transportation cost (AFN)	Total Cost including 2/7% Tax and Transportation cost (AFN)
1	Layer Feed	For producing eggs, Feed No# 13 (Bag of 50Kg)	Kg	10,000		
2	Feeder	Star, Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	300		
3	Drinker	Star, Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	300		
4	Entrofloxacin	Bariq or Inroleq 1000ml/Bottle, Made in India	Bottle	10		
5	Oxycure	Doxycure Powder 20gr/Packet, Made in India	Packet	100		
6	Plastic Bottles	30cc, Local Made	No	200		
7	Vitamin C	Bariq or Selmor, 1,000ml/Bottle, Made in India	Bottle	20		
Grand Total AFN:						

Bidder Name: _____ اسم آفر دهنده:

Signature and Stamp _____ مهر و امضأ:

Contact No and Email Address: _____ نمبر ميايل و ايميل آدرس:

Address: _____ آدرس:

Delivery Period: _____ زمان تحويل دهی:

ANNEX (I)

Budget Breakdown and Technical Specifications / فورم قیمت و مشخصات تخنیکي DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

Lot II: Supply of Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Jawzjan Province:

S/N	Item Name	Specification	Unit	QTY	Unit Cost including 2/7% Tax and Transportation cost (AFN)	Total Cost including 2/7% Tax and Transportation cost (AFN)
1	Layer Feed	For producing eggs, Feed No# 13 (Bag of 50Kg)	Kg	15,000		
2	Feeder	Star, Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	450		
3	Drinker	Star, Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	450		
4	Entrofloxacin	1000ml/Bottle, good quality	Bottle	15		
5	Oxycure	Doxycure Powder 20gr/Packet, good quality	Packet	150		
6	Plastic Bottles	30cc, Local Made, good quality	No	300		
7	Vitamin C	1,000ml/Bottle, good quality	Bottle	30		
Grand Total AFN:						

Bidder Name: _____ اسم آفر دهنده:

Signature and Stamp _____ مهر و امضأ:

Contact No and Email Address: _____ نمبر ميايل و ايميل آدرس:

Address: _____ آدرس:

Delivery Period: _____ زمان تحويل دهی:

ANNEX (I)
Budget Breakdown and Technical Specifications / فورم قیمت و مشخصات تخنیکي
DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

Lot III: Supply of Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Kunduz Province:

S/N	Item Name	Specification	Unit	QTY	Unit Cost including 2/7% Tax and Transportation cost (AFN)	Total Cost including 2/7% Tax and Transportation cost (AFN)
1	Layer Feed	For producing eggs, Feed No# 13 (Bag of 50Kg)	Kg	15,000		
2	Feeder	Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	450		
3	Drinker	Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	450		
4	Powder Antibiotics	(Doxy 20%)	Kg	16		
5	Vitamin ADEK	For producing eggs, 1,000ml/Bottle	Bottle	75		
6	Plastic Bottles	500ml, Local Made	No	75		
Grand Total AFN:						

Bidder Name: _____ اسم آفر دهنده:

Signature and Stamp _____ مهر و امضأ:

Contact No and Email Address: _____ نمبر مبابيل و ايميل آدرس

Address: _____ آدرس:

Delivery Period: _____ زمان تحويل دهی:

ANNEX (II)
Tentative Delivery and Distribution Plan / پلان کاری، انتقالات و تقسیمات
DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

Lot I: Supply and Distribution of Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Maidan Wardak Province:

S/N	Item Name	Specification	Unit	Quantity Based on Districts of Maidan Wardak Province		Total Quantity
				Daimirdad	Hisa-e-Awal Behsood	
1	Layer Feed	For producing eggs, layer feed No# 13 (Bag of 50Kg)	Kg	5,000	5,000	10,000
2	Feeder	Star, Made of original Plastic	No	150	150	300
3	Drinker	Star, Made of original Plastic	No	150	150	300
4	Entrofloxacin	Bariq or Inroleq 1000ml/Bottle	Bottle	5	5	10
5	Oxycure	Doxycure Powder 20gr/Package	Package	50	50	100
6	Plastic Bottles	30cc, Local Made	No	100	100	200
7	Vitamin C	Bariq or Selmor, 1,000ml/Bottle	Bottle	10	10	20

ANNEX (II)
پلان کاری، انتقالات و تقسیمات / Tentative Delivery and Distribution Plan
DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

Lot II: Supply and Distribution of Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Jawzjan Province:

S/N	Item Name	Specification	Unit	Quantity Based on Districts of Jawzjan Province			Total Quantity
				Faizabad	Khanaqa	Aqcha	
1	Layer Feed	For producing eggs, feed No# 13 (Bag of 50Kg)	Kg	5,000	5,000	5,000	15,000
2	Feeder	Star, Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	150	150	150	450
3	Drinker	Star, Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	150	150	150	450
4	Entrofloxacin	1000ml/Bottle, good quality	Bottle	5	5	5	15
5	Oxycure	Doxycure Powder 20gr/Packet, good quality	Packet	50	50	50	150
6	Plastic Bottles	30cc, Local Made, good quality	No	100	100	100	300
7	Vitamin C	1,000ml/Bottle, good quality	Bottle	10	10	10	30

ANNEX (II)
پلان کاری، انتقالات و تقسیمات / Tentative Delivery and Distribution Plan
DACAAR RFQ 11 PRF-1117 to 1124/EU/2408-EULP/EULP6.17/NRM/12.2025

Lot III: Supply and Distribution of Feed and Poultry Farm Materials for DACAAR Program EU Project in Kunduz Province:

S/N	Item Name	Specification	Unit	Quantity Based on Districts of Kunduz Province			Total Quantity
				Center of Kunduz	Qala-e-Zal	Chahardara	
1	Layer Feed	For producing eggs, feed No# 13 (Bag of 50Kg)	Kg	3,600	5,400	6,000	15,000
2	Feeder	Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	108	162	180	450
3	Drinker	Made of original Plastic, Large Size, without defect	No	108	162	180	450
4	Powder Antibiotics	(Doxy 20%)	Kg	4	6	6	16
5	Vitamin ADEK	For producing eggs, 1,000ml/Bottle	Bottle	18	27	30	75
6	Plastic Bottles	500ml, Local Made	No	18	27	30	75

Start of Contract	Delivery Date	Delivery and Distribution Place
Starts After DACAAR Contract Final Approval	March 20, 2026,	As per the Annex (II)